

ФАКУЛЬТЕТ гуманітарно-педагогічний

СПЕЦІАЛЬНІСТЬ 035 Філологія (Слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – польська)

ТЕМА ДИПЛОМНОЇ РОБОТИ Особливості функціонування етикетних форм у польській та українській мовах

ПП студента Хименюк Марина Миколаївна

ПП керівника Подлевська Неля Володимирівна

Рік захисту 2019 р.

АНОТАЦІЯ

Подано основні визначення і формулювання понять, необхідних для повноцінного розкриття теми дослідження; описано етикетні форми звертання, представлення, привітання, побажання, співчуття, прохання, пропозиції та відмови у польській мові в порівнянні з українською; з'ясовано основні відмінності у функціонуванні етикетних форм польської та української мов; надано важливого місця критеріям ввічливості як узагальненню щодо функціонування етикетних форм.

Здійснено аналіз морфологічних та синтаксичних помилок; описано відхилення в дотриманні синтаксичних та морфологічних норм у сфері мовленнєвого етикету студентів-полоністів; досліджено рівень володіння польською мовою у студентів-полоністів Вінницького державного педагогічного університету ім. Михайла Коцюбинського та Хмельницького національного університету.

Здійснено аналіз навчального забезпечення процесу здобуття філологічної освіти студентів-полоністів ВДПУ та ХНУ щодо використання в ньому форм мовленнєвого етикету; зосереджено увагу на важливості знання мовленнєвого етикету; запропоновано перспективи розвитку філологічної освіти студентів-полоністів в Україні.

Основні положення дослідження викладено у двох статтях, опублікованих у збірниках наукових праць.

Робота виконана згідно з наявними вимогами.

Ключові слова: етикетні форми, польська та українська мови, мовленнєвий етикет, граматичний аспект функціонування форм етикету.